

**STIHL**

# STIHL SR 200

Uputstvo za upotrebu





## Sadržaj

Uz ovo uputstvo za upotrebu	2
Sigurnosne napomene i radna tehnika	2
Kompletiranje uređaja	9
Podešavanje sajle gasa	10
Kaiš za nošenje	10
Gorivo	11
Sipanje goriva	12
Informacije pre startovanja	12
Startovanje / gašenje motora	13
Radne napomene	15
Utvrđivanje potrebne čorbe	15
Mehanizam za doziranje	17
Punjjenje rezervoara za čorbu	18
Pogon raspršivanja	19
Posle rada	20
Čuvanje uređaja	21
Čišćenje filtera za vazduh	21
Podešavanje karburatora	22
Katalizator izduvnih gasova	22
Svećica	22
Način rada motora	23
Napomene za održavanje i negu	24
Svesti habanje na minimum i izbeći oštećenja	26
Važni sastavni delovi	27
Tehnički podaci	28
Napomene za popravke	29
Uklanjanje	29
EU izjava o usaglašenosti	30

**STIHL**

Ovo uputstvo za upotrebu je zaštićeno zakonom o autorskim pravima. Sva prava su zadržana, a posebno pravo na umnožavanje, prevodenje i na širenje elektronskim sistemima.

**Poštovani korisniče,**

hvala Vam što ste se odlučili za kvalitetni proizvod firme STIHL.

Ovaj proizvod je izrađen savremenim tehnološkim postupkom, uz primenu opsežnih mera za obezbeđivanje kvaliteta. Mi se trudimo da učinimo sve da bi ste bili zadovoljni ovim uređajem i da bi ste se njime služili bez problema.

Ukoliko imate pitanja u vezi Vašeg uređaja, molimo Vas da se обратите Vašem prodavcu ili direktno našem distributeru.

Vaš

**Dr. Nikolas Stihl**

## Uz ovo uputstvo za upotrebu

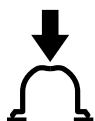
### Piktogrami

Piktogrami, koji se nalaze na uređaju, objašnjeni su u ovom uputstvu za upotrebu.

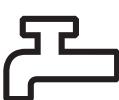
Sledeći piktogrami se mogu naći na uređaju, u zavisnosti od uređaja i opremljenosti.



Rezervoar za gorivo;  
mešavina benzina i  
motornog ulja



Aktiviranje ručne pumpe  
za gorivo



Dotok čorbe

### Oznake pojedinih delova teksta

#### UPOZORENJE

Upozorenje na opasnost od nezgoda i povreda za osobe kao i na teške materijalne štete.

#### UPUTSTVO

Upozorenje na oštećenje uređaja ili pojedinačnih delova.

### Tehničko usavršavanje

STIHL neprestano radi na usavršavanju svih mašina i uređaja; stoga zadržavamo pravo na izmene obima isporuke u formi, tehnicu i opremljenosti.

Iz podataka i slike ovog uputstva za upotrebu se stoga ne mogu izvesti nikakvi zahtevi.

### Sigurnosne napomene i radna tehnika



Pri radu s uređajem neophodne su posebne sigurnosne mere.



Pre prvog puštanja u rad, pažljivo pročitajte celo uputstvo za upotrebu i čuvajte ga na sigurnom mestu za kasniju upotrebu. Nepridržavanje uputstava za upotrebu može biti opasno po život.

Obavezno se pridržavajte sigurnosnih propisa za dočinu zemlju, na primer, od strukovnih udruženja, socijalnih kasa, ustanova za zaštitu na radu i drugih.

Ko prvi put radi s uređajem: neka mu prodavac ili neko drugo stručno lice objasni kako se sigurno rukuje – ili neka učestvuje na nekom stručnom kursu.

Maloletni ne smeju da koriste uređaj – izuzev mladih preko 16 godina, koji se obučavaju pod nadzorom.

Udaljite decu, životinje i posmatrače.

Uređaj koji se ne koristi treba biti odložen tako da niko ne bude ugrožen. Osigurajte uređaj od neovlašćenog pristupa.

Korisnik je odgovoran za nezgode i opasnosti koje nastaju po druge osobe ili njihovu svojinu.

Uređaj možete dati ili pozajmiti samo osobama koje su upućene u ovaj model i njegovu upotrebu – uvek im dajte i uputstvo za upotrebu.

Upotreba motornih uređaja koji stvaraju buku može biti vremenski ograničena kako državnim, tako i lokalnim propisima.

Uređaj se koristi samo onda, kada su svi sastavni delovi neoštećeni. Posebnu pažnju obratite na zaptivenost rezervoara za čorbu.

Koristite uređaj samo kada je kompletno montiran.

Nemojte koristiti čistače visokim pritiskom za čišćenje uređaja. Vodeni mlaz pod pritiskom može da ošteti delove uređaja.

## Telesna podobnost

Ko radi s uređajem, mora biti odmoran, zdrav i u dobrom duševnom stanju. Ko ne sme da se napreže iz zdravstvenih razloga, treba da se posavetuje sa lekarom da li je moguć rad s motornim uređajem.

Samо za osobe sa pejsmejkera:  
Mehanizam za paljenje ovog uređaja proizvodi vrlo slabo elektromagnetsko polje. Uticaj na pojedine tipove pejsmejkera ne može se sasvim isključiti. Radi izbegavanja zdravstvenih rizika, STIHL preporučuje da se raspitate kod odgovornog lekara i proizvođača pejsmejkera.

Nakon konzumiranja alkohola, uzimanja lekova koji ugrožavaju sposobnost reakcije ili droga, ne sme se raditi s uređajem.

## Oblasti primene

Uređaj za raspršivanje je podesan za izbacivanje sredstava za zaštitu od napada gljivica i štetočina i za uništavanje korova u blizini tla. Radovi iznad visine glave su mogući kod uređaja sa montiranim potisnom pumpom. Oblasti primene su uzgajanje voća, povrća, vinograda i njiva, održavanje plantaža, ukrasnog bilja, zelenila i šumarstvo.

Koristite samo sredstva za zaštitu bilja, koja su dozvoljena za primenu sa prenosivim uređajima za raspršivanje.

Primena uređaja u druge svrhe nije dopuštena i može dovesti do nezgoda ili oštećenja na uređaju. Nemojte vršiti nikakve promene na proizvodu – i to može dovesti do nezgoda ili oštećenja na uređaju.

## Pribor i rezervni delovi

Dograđujte samo delove i pribor koji su dopušteni za ovaj uređaj od strane firme STIHL, ili delove sa istim tehničkim karakteristikama. Kod pitanja o tome obratite se specijalizovanom prodavcu. Koristite samo delove i pribor visokog kvaliteta. U suprotnom može nastati opasnost od nezgoda ili oštećenja na uređaju.

STIHL preporučuje upotrebu originalnih delova i pribora STIHL. Njihove osobine su optimalno prilagođene uređaju i zahtevima korisnika.

Nemojte vršiti nikakve promene na uređaju – time može biti ugrožena bezbednost. Za lične i materijalne štete

koje nastaju pri upotrebi dogradnih uređaja koji nisu dozvoljeni, STIHL isključuje svaku odgovornost.

## Odeća i oprema

Prilikom upotrebe, punjenja i čišćenja uređaja, nosite propisnu odeću i opremu. Pridržavajte se napomena o zaštitnoj opremi u uputstvu za upotrebu sredstva za zaštitu bilja koje se nanosi.

Radnu odeću zaprljanu sredstvima za zaštitu bilja odmah zamenite.



Odeća mora biti pripojena i ne sme ometati pri radu.



Kod pojedinih sredstava za zaštitu bilja mora da se nosi zaštitno odelo koje je nepropusno za tečnosti.

Kod radova iznad visine glave dodatno nosite pokrivač za glavu koji je nepropusan za tečnosti.



Nemojte nositi odeću, šal, kravatu ili nakit koji bi mogli dospeti u usisni otvor za vazduh. Dugu kosu uvežite i osigurajte (maramom, kapom, kacigom itd.).



Nosite zaštitne čizme sa hrapavim đonom, nepropusne za tečnosti i neosetljive na sredstva za zaštitu bilja.

Nikada nemojte raditi bosi ili u sandalama.

### UPOZORENJE



Da biste smanjili opasnost od povreda očiju, nosite pripajene zaštitne naočare prema normi EN 166. Pazite na ispravan položaj zaštitnih naočara.

Koristite odgovarajuću zaštitu dišnih organa.

Nosite "ličnu" zaštitu od buke – na primer, antifone.

Udisanje sredstava za zaštitu bilja može biti štetno po zdravlje. Nosite odgovarajuću zaštitu za dišne organe, radi sprečavanja opasnosti po zdravlje ili alergijskih reakcija. Pridržavajte se instrukcija u uputstvu za upotrebu sredstava za zaštitu bilja, kao i sigurnosnih propisa za dotičnu zemlju, na primer, od strukovnih udruženja, socijalnih kasa, ustanova za zaštitu na radu i drugih.



Nosite rukavice koje su nepropusne za tečnosti i neosetljive na sredstva za zaštitu bilja.

## Rukovanje sredstvima za zaštitu bilja

Pre svake primene pročitajte uputstvo za upotrebu sredstva za zaštitu bilja. Sledite instrukcije za mešanje, primenu, ličnu zaštitnu opremu, skladištenje i zbrinjavanje.

Pridržavajte se zakonskih propisa u vezi sa rukovanjem sredstvima za zaštitu bilja.

Sredstva za zaštitu bilja mogu imati sastojke štetne za ljudе, životinje, bilje i životnu okolinu – **opasnost od trovanja i opasnost od povreda opasnih po život!**

Sredstva za zaštitu bilja smeju koristiti samo osobe, koje su obučene za rukovanje sredstvima za zaštitu bilja, kao i za pružanje odgovarajućih mera prve pomoći.

Uputstvo za upotrebu ili etiketu sredstva za zaštitu bilja uvek držite spremnim, da bi u slučaju nevolje odmah mogli da informišete lekaru o sredstvu za zaštitu bilja. U slučaju nevolje sledite instrukcije na etiketi ili u uputstvu za upotrebu sredstva za zaštitu bilja.

## Upotreba sredstva za zaštitu bilja

Sredstvo za zaštitu bilja koristite samo prema uputstvima proizvođača i to kao čorbu – usled pogrešnog odnosa mešavine mogu da se jave otrovna isparenja ili eksplozivne mešavine.

- tečna sredstva za zaštitu bilja nikada ne nanosite nerazređena
- upotreba čorbe samo na otvorenim ili dobro provetrenim prostorima
- koristite samo onoliko čorbe, koliko je neophodno, radi sprečavanja ostatka

- kod mešanja različitih sredstava za zaštitu bilja pridržavajte se uputstava proizvođača – usled pogrešnog odnosa mešavine mogu da se jave otrovna isparenja ili eksplozivne mešavine
- različita sredstva za zaštitu bilja mešajte samo ako je to dopustio proizvođač

## Punjjenje rezervoara za čorbu

- sredstva za zaštitu bilja punite samo na otvorenim ili dobro provetrenim prostorima
- uređaj postavite na ravnu površinu tako da bude stabilan – rezervoar za čorbu ne punite preko oznake za maksimum
- prilikom punjenja nemojte nositi uređaj na leđima – **opasnost od povreda!**
- napunite samo onoliko sredstva za zaštitu bilja, koliko je neophodno, radi sprečavanja ostatka
- pre punjenja zatvorite polugu ventila
- prilikom punjenja iz vodovodne mreže ne potapajte crevo za punjenje u čorbu – podprtisak u vodovodnom sistemu može da usisa čorbu u vodovodni sistem
- pre punjenja čorbotom napravite probno prskanje sa svežom vodom i proverite zaptivenost svih delova uređaja
- posle punjenja čvrsto zatvorite poklopac rezervoara za čorbu obema rukama

## Primena

- radite samo na otvorenom ili na dobro provetrenim prostorima, na primer, otvorenim plastenicima
- u toku rada sa sredstvima za zaštitu bilja nemojte jesti, pušiti, udisati i nemojte piti
- mlaznice i druge male delove nemojte izduvavati ustima
- izbegavajte kontakt sa sredstvima za zaštitu bilja – odeću zaprljanu sredstvima za zaštitu bilja odmah zamenite
- nemojte raditi na vetrus

Nepovoljni vremenski uslovi mogu dovesti do pogrešne koncentracije sredstva za zaštitu bilja. Prevelika doza može dovesti do oštećenja bilja i šteta u životnoj sredini. Premala doza može dovesti do izostanka uspeha u tretmanu biljaka.

Da biste sprečili štete po životnu okolinu i na bilju, nikada ne koristite uređaj:

- na vetrus
- na temperaturama preko 25 °C u senci
- na direktnoj sunčevoj svetlosti

Da biste sprečili štete na uređaju i nezgode, nikada nemojte koristiti uređaj sa:

- zapaljivim tečnostima
- gustim ili lepljivim tečnostima
- nagrizajućim sredstvima i sredstvima koja sadrže kiseline
- tečnostima toplijim od 50 °C

## Skladištenje

- kod prekida u radu čuvajte uređaj od direktnе izloženosti suncu i dalje od izvora topline
- nemojte čuvati čorbu u rezervoaru za čorbu duže od jednog dana
- skladištenje i transportovanje sredstva za zaštitu bilja samo u dozvoljenim posudama
- sredstva za zaštitu bilja nemojte čuvati u posudama koje su predviđene za namirnice, piće i stočnu hranu
- sredstva za zaštitu bilja nemojte skladištiti zajedno sa namirnicama, pićima i stočnom hranom
- sredstva za zaštitu bilja držite dalje od dece i životinja
- uređaj čuvajte praznim i očišćenim
- prilikom skladištenja osigurajte sredstva za zaštitu bilja i uređaj od neovlašćenog pristupa
- sredstva za zaštitu bilja i uređaj skladištite na suvom i bez mraza

## Zbrinjavanje

Ostaci sredstva za zaštitu bilja i tečnosti od ispiranja uređaja ne smeju dospeti u vodene tokove, odvode, kanale za odvodnjavanje i ulične kanale, šahte, drenaže.

- ostatke i upotrebljene posude zbrinite u saglasnosti sa lokalnim propisima za zbrinjavanje otpada

## Transportovanje uređaja

Uvek ugasite motor.

## Kod transportovanja u vozilima:

- osigurajte uređaj od prevrtanja, oštećenja i isticanja goriva
- rezervoar za čorbu mora biti prazan i očišćen

## Sipanje goriva



**Benzin je ekstremno lako zapaljiv** – držite odstojanje od otvorene vatre – ne prospajte gorivo – ne pušite.

Pre sisanja goriva **ugasite motor**.

Nemojte sipati gorivo dok je motor još vruć – gorivo se može preliti – **opasnost od požara!**

Pre sisanja goriva skinite uređaj sa leđa. Sipajte gorivo samo kada uređaj stoji na tlu.

Oprezno otvorite čep rezervoara, da bi se postojeći nadpritisak polako izjednačio i da ne bi došlo do prskanja goriva.

Gorivo sipajte samo na dobro provetrenim mestima. Ako je prosuto gorivo, odmah očistite uređaj – ne dopustite da gorivo dospe na odeću, u suprotnom, odmah je zamenite.



Pazite na zaptivenost! Ako ističe gorivo, nemojte startovati motor – **opasnost po život od opekotina!**

## Čep rezervoara sa navojem

Čep rezervoara sa navojem nikada nemojte otvarati ili zatvarati alatom. Tako bi moglo doći do pojave oštećenja na čepu i do isticanja goriva.



Posle sisanja goriva, čep rezervoara sa navojem zategnite što je moguće čvrše.

## Pre startovanja

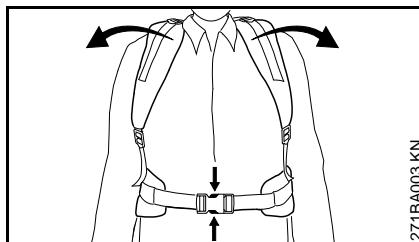
Pre startovanja proverite da li je uređaj bezbedan za rad. Posebno ako je uređaj bio izložen nemenskom naprezanju (na primer, delovanje sile udarca ili pada).

- proverite zaptivenost sistema za gorivo, posebno vidljivih delova, na primer, čepa rezervoara, crevnih priključaka, ručne pumpe za gorivo (samo kod motornih uređaja sa ručnom pumpom za gorivo). U slučaju curenja goriva ili oštećenja, ne startujte motor – **opasnost od požara!** Pre ponovnog puštanja u pogon, uređaj dajte na popravku specijalizovanom prodavcu
- regulaciona poluga se mora lako postavljati na **STOP** odn. 0
- ručica gasa mora biti lako pokretna i dejstvom opruge se mora sama vratiti u položaj praznog hoda
- mehanizam za duvanje mora biti propisno montiran
- rukohvati moraju biti čisti i suvi, bez tragova ulja i prljavštine – radi sigurnog vođenja motornog uređaja

- proverite čvrsto naleganje utikača voda za paljenje – kod labavo naležućeg utikača mogu nastati varnice, koje mogu zapaliti mešavinu goriva i vazduha koja izlazi – **opasnost od požara!**
- proverite zaptivenost sistema za gorivo
- proverite stanje i zaptivenost rezervoara za čorbu, creva i mehanizma za doziranje
- proverite stanje kaiševa za nošenje – oštećene ili pohabane kaiševe za nošenje zamenite
- proverite stanje kućišta ventilatora

Istrošenost kućišta ventilatora (naprsline, prelomi) može dovesti do opasnosti od povreda zbog stranih tela koja izlaze. Kod oštećenja na kućištu ventilatora, potražite pomoć specijalizovanog prodavca – STIHL preporučuje specijalizovanog prodavca firme STIHL

Uređaj puštajte u pogon samo ako je bezbedan za rad – **opasnost od nezgoda!**



Za hitne slučajevе: Vežbajte brzo otvaranje bravice na kaišu za pojas (poseban pribor), otpuštanje kaiševa za

ramena i skidanje uređaja sa leđa. Prilikom vežbanja nemojte bacati uređaj na tlo, da bi se izbegla oštećenja.

## Startovanje motora

Udaljeni najmanje 3 m od mesta sisanja goriva i nikad u zatvorenom prostoru.

Motorni uređaj opslužuje samo jedna osoba – ne dozvolite prisustvo drugih osoba u radnoj oblasti – takođe ni pri startovanju.

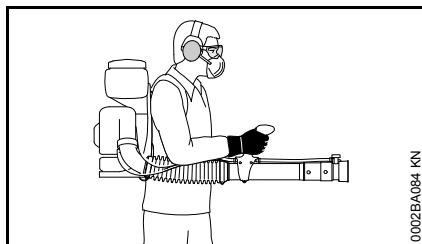
Startovanje prema opisu u uputstvu za upotrebu.

Samo na ravnoj podlozi, pazite na čvrst i stabilan položaj, uređaj držite sigurno.

Ukoliko je neophodan pomagač koji postavlja uređaj na leđa opslužioča, pazite da

- uređaj radi samo u praznom hodu
- pomagač ne stoji u oblasti izduvnih gasova i da ih ne udiše
- poluga ventila bude zatvorena
- pomagač ne stoji u izlaznoj oblasti mlaznice
- pomagač napusti radnu oblast neposredno posle podizanja uređaja

## Držanje i vođenje uređaja



Uređaj nosite sa oba kaiša za nošenje na leđima – nemojte nositi uređaj na jednom ramenu. Desna ruka na komandnoj ručici vodi izduvnu cev – takođe i kod levorukih.

Radite samo korачajući napred i polako – stalno posmatrajući izlaznu oblast izduvne cevi – nemojte hodati unazad – **opasnost od saplitanja!**

Uređaj i rezervoar za čorbu držite uspravno. Ne naginjite se prema napred – zbog prelivanja rezervoara za čorbu **opasnost od povreda!**

## Za vreme rada



Nikad nemojte držati izduvnu cev u pravcu drugih osoba – motorni uređaj može zakovitlati male predmete velikom brzinom – **opasnost od povreda!**

U slučaju opasnosti odn. u hitnom slučaju, odmah ugasite motor – regulacionu polugu postavite na **STOP** odn. **0**.

Nikada ne ostavljajte motorni uređaj da radi bez nadzora.

Oprez na glatkim i mokrim terenima, na snegu, ledu, na padinama, na neravnom terenu itd. – **opasnost od klizanja!**

Pazite na prepreke: smeće, panjevi, korenje, rovovi – **opasnost od saplitanja!**

Kod postavljenе zaštite sluha, neophodna je povišena pažnja i oprez – percepcija šumova koji najavljuju opasnost (vrisci, signalni tonovi i sl.) je ograničena.

Pravovremeno pravite radne pauze kako biste sprečili umor i iscrpljenost – **opasnost od nezgoda!**

Radite mirno i promišljeno – samo pri dobrom svetlosnim uslovima i dobroj vidljivosti. Radite obzirno, nemojte ugrožavati druge osobe.

Nemojte raditi na merdevinama ili na nestabilnim podlogama.

Kod radova na otvorenom ili u vrtovima, pazite na male životinje koje bi mogle biti ugrožene.

Nemojte raditi u blizini vodova pod naponom – **opasnost po život od strujnog udara!**

Kod promene različitih sredstava za zaštitu bilja prethodno očistite rezervoar za čorbu i crevo.



Motorni uređaj stvara otrovne izduvne gasove, čim motor proradi. Ovi gasovi mogu biti bez mirisa i nevidljivi, i mogu sadržati nesagorele ugljovodonike i benzol. Nikada nemojte raditi s motornim uređajem u zatvorenim ili loše proventrenim prostorijama.

Kod radova u rovovima, upustima ili pod suženim uslovima, uvek se pobrinite za dovoljnu cirkulaciju vazduha – **opasnost po život od trovanja!**

Kod osećaja mučnine, glavobolje, smetnji vida (na primer, suženje vidnog polja), slušnih smetnji, vrtoglavice, opadajuće sposobnosti koncentracije, odmah prekinite rad – ovi simptomi, između ostalog, mogu biti prouzrokovani previšokom koncentracijom izduvnih gasova – **opasnost od nezgoda!**

Motorni uređaj koristite tako da radi sa što manje buke i izduvnih gasova – ne ostavljajte motor da radi bez potrebe, dajte gas samo pri radu.

Nemojte pušiti pri radu i u bliskoj okolini motornog uređaja – **opasnost od požara!** Iz sistema za gorivo mogu curiti zapaljive benzinske pare.

Ukoliko je motorni uređaj bio izložen nenamenskom naprezanju (na primer, delovanju sile udarca ili pada), pre daljeg rada obavezno proverite da li je bezbedan za rad – vidite takođe i "Pre startovanja". Posebno proverite zaptivenost sistema za gorivo i funkcionalnost sigurnosnih mehanizama. Motorni uređaj, koji nije siguran za rad, ni u kom slučaju ne

koristiti dalje. U slučaju nedoumice potražite pomoć specijalizovanog prodavca.

## Posle rada

---

Zatvorite polugu ventila

Isključite motor pre nego što motorni uređaj skinete sa leđa.

Posle rada odložite motorni uređaj na ravnu, nezapaljivu podlogu. Ne odlaziće uređaj u blizini lako zapaljivih materijala (na primer, drvene strugotine, kore drveta, suve trave, goriva) – **opasnost od požara!**

Proverite zaptivenost svih delova uređaja.

Posle završetka rada temeljito operite uređaj, ruke, lice i, ako je potrebno, odeću.

Ljudi i životinje držite dalje od tretiranih površina – ponovni pristup tek posle potpunog sušenja sredstva za zaštitu bilja.

## Vibracije

---

Duža upotreba uređaja može dovesti do smetnji u cirkulaciji krvi u rukama, prouzrokovanih vibracijama ("bolest belih prstiju").

Ne može se utvrditi opštevažeće vreme korišćenja, jer ono zavisi od više faktora koji na to utiču.

Vreme upotrebe se može produžiti na sledeći način:

- zaštitom za ruke (tople rukavice)
- pauzama

Vreme upotrebe se skraćuje kroz:

- posebnu ličnu sklonost ka lošoj cirkulaciji (simptomi: često hladni prsti, trnci)
- niske spoljne temperature
- snage pritiskanja držača (čvrsto držanje sprečava cirkulaciju krvi)

Kod redovne, duže upotrebe uređaja i kod ponovljene pojave karakterističnih simptoma (na pr. trnjenje u prstima), preporučuje se medicinsko ispitivanje.

## Održavanje i popravke

---

Redovno održavajte motorni uređaj. Izvršavajte samo radove na održavanju i popravke, koje su opisane u uputstvu za upotrebu. Sve ostale radove prepustite specijalizovanom prodavcu.

STIHL preporučuje da radove na održavanju i popravke prepustite samo specijalizovanom prodavcu STIHL. Specijalizovanim prodavcima STIHL se redovno nude kursevi i pružaju im se tehničke informacije.

Koristite samo rezervne delove visokog kvaliteta. U suprotnom može nastati opasnost od nezgoda ili oštećenja na uređaju. Za pitanja o tome обратите se specijalizovanom prodavcu.

STIHL preporučuje korišćenje originalnih delova STIHL. Njihove osobine su optimalno prilagođene uređaju i zahtevima korisnika.

Radi popravke, održavanja i čišćenja, uvek **ugasite motor** – **opasnost od povreda!** – Izuzetak: Podešavanje karburatora i praznog hoda.

Nemojte pokretati motor mehanizmom za startovanje kod skinutog utikača svećice ili kod odvijene svećice – **opasnost od požara** zbog varnica izvan cilindra!

Nemojte održavati niti čuvati motorni uređaj u blizini otvorenog plamena.

Redovno proveravajte zaptivenost čepa rezervoara.

Koristite samo besprekorno svećicu, koju je dopustio STIHL – vidite u poglavljju "Tehnički podaci".

Proverite kabl paljenja (besprekorna izolacija, čvrst priključak).

Proverite besprekorno stanje prigušivača buke.

Nemojte raditi sa neispravnim prigušivačem buke ili bez njega – **opasnost od požara! – oštećenje sluha!**

Nemojte dodirivati vreli prigušivač buke – **opasnost od opekotina!**

Stanje antivibracionih elemenata utiče na prigušivanje vibracija – redovno kontrolišite antivibracione elemente.

Pri otklanjanju smetnji ugasite motor.

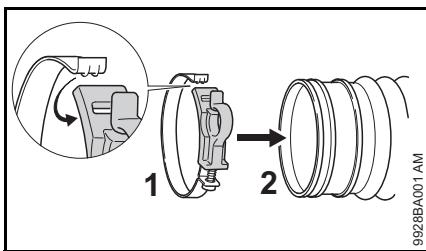
## Kompletiranje uređaja

### UPUTSTVO

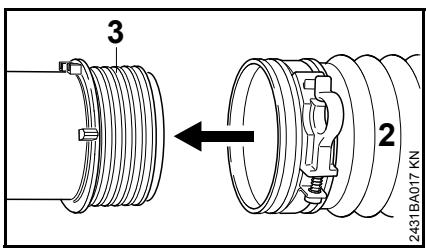
Crevo i sajla gasa su već priključeni.  
Nemojte prelamati delove prilikom  
kompletiranja uređaja!

Kombinovani ključ i odvijač se nalaze u  
isporučenoj vrećici sa priborom.

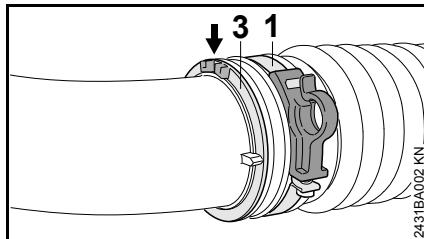
#### Montaža rebrastog creva na koleno



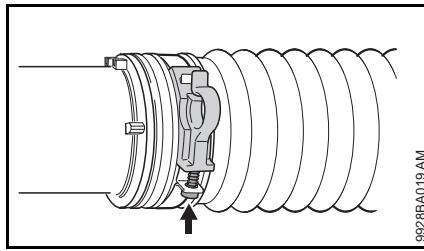
- obujmicu creva (1) rastavite i namestite oko rebrastog creva (2)
- jezičak zakačite u izrez



- rebrasto crevo (2) navucite na prstenasti umetak (3) do graničnika

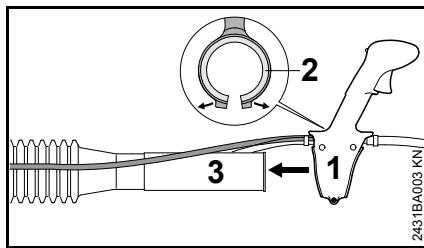


- obujmicu creva (1) i prstenasti umetak (3) usmerite:
- obe žabice (strelica) prstenastog umetka okrenute su prema gore
- kuka obujmice creva okrenuta je prema spolja

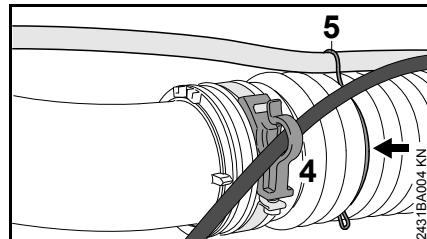


- zavrtanj (strelica) zategnite

#### Montaža komandne ručice

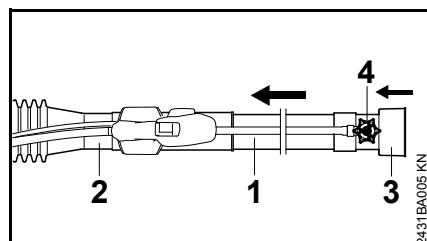


- komandnu ručicu (1) sa umetkom (2) rastavite i navucite preko naglavka (3) rebrastog creva



- sajlu gasa zakačite u držać (4)
- pričvrstite crevo držaćem (5) na trećem rebru (strelica) rebrastog creva

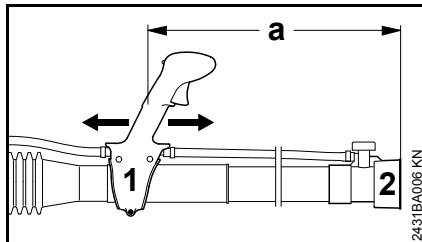
#### Montaža izdavnice i mlaznice



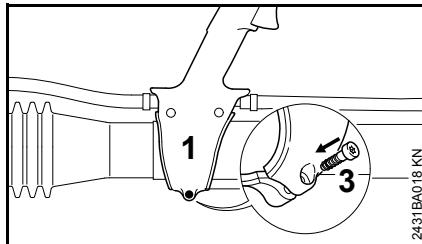
- izdavnju cev (1) ugurajte u naglavak rebrastog creva (2) do graničnika
- mlaznicu (3) navucite na izdavnju cev do graničnika – element za doziranje (4) mora biti u istoj ravni sa komandnom ručicom

#### Podešavanje i pričvršćivanje komandne ručice

- uređaj položite na leđa i podesite kaiš za nošenje – pogledajte "Kaiš za nošenje"



- komandnu ručicu (1) podesite rema dužini ruke pomeranjem u uzdužnom pravcu – rastojanje između izlaznog otvora mlaznice (2) i komandne ručice (1) mora iznositi najmanje  $a = 500 \text{ mm}$  (19.7 in.)

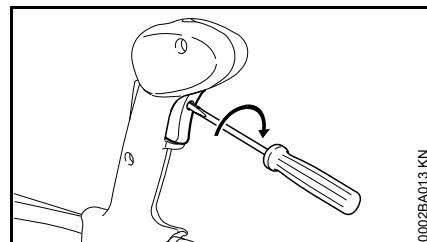


- komandnu ručicu (1) pričvrstite zavrtnjem (3)

## Podešavanje sajle gasa

Posle montaže uređaja ili posle njegove duže upotrebe, možda je neophodna korekcija podešenosti sajle gasa.

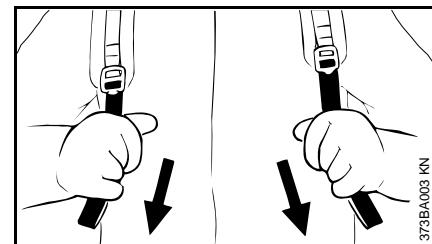
Podešavajte sajlu gasa samo kod kompletno montiranog uređaja.



- ručicu za gas postavite u položaj punog gasa – do graničnika
- zavrtanjem na ručici za gas pažljivo zategnite do prvog otpora u smeru strelice. Zatim ga zategnjite dalje za još jedan obrtaj

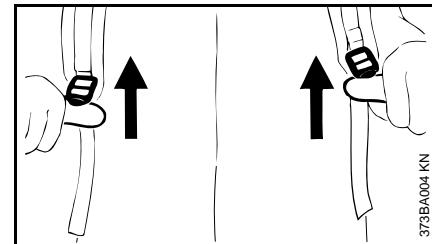
## Kaiš za nošenje

### Podešavanje kaiša za nošenje



- krajeve kaiševa povucite prema dole – kaiševi za nošenje se zatežu
- kaiš za nošenje podesite tako, da leđna ploča čvrsto i sigurno naleže na leđa opslužioca

### Otpuštanje kaiša za nošenje



- podignite ručicu stezaljke

## Gorivo

Za pogon motora mora da se koristi mešavina benzina i motornog ulja.

### UPOZORENJE

Izbegavajte direktni kontakt goriva sa kožom i udisanje benzinskih isparenja.

### STIHL MotoMix

STIHL preporučuje upotrebu STIHL MotoMix-a. Ova gotova mešavina goriva ne sadrži benzol ni olovo, odlikuje se visokim oktanskim brojem i uvek nudi pravi odnos mešavine.

Radi postizanja najdužeg radnog veka motora, STIHL MotoMix je mešavina koja sadrži motorno ulje za dvotaktne motore STIHL HP Ultra.

MotoMix nije dostupan na svim tržištima.

### Mešanje goriva



### UPUTSTVO

Neodgovarajuće radne materije ili odnos mešavine koji odstupa od propisa mogu dovesti do ozbiljnih oštećenja na pogonskom mehanizmu. Benzin ili motorno ulje lošijeg kvaliteta mogu oštetiti motor, zaptivne prstenove (karike), vodove i rezervoar goriva.

### Benzin

Koristite samo **kvalitetan benzin s oktanskim brojem od najmanje 90 ROZ – bezolovni ili sa olovom.**

Benzin s udelom alkohola preko 10% može izazvati smetnje u radu motora sa ručno podesivim karburatorima i stoga se ne treba koristiti za rad takvih motora.

Motori sa sistemom M-Tronic postižu punu snagu sa benzinom s udelom alkohola do 25% (E25).

### Motorno ulje

Ukoliko gorivo mešate sami, sme da se koristi samo ulje za dvotaktne motore STIHL ili drugo motorno ulje visokih performansi klase JASO FB, JASO FC, JASO FD, ISO-L-EGB, ISO-L-EGC ili ISO-L-EGD.

STIHL preporučuje upotrebu ulja za dvotaktne motore STIHL HP Ultra ili drugo motorno ulje visokih performansi i istog kvaliteta, da bi se održale granične vrednosti emisije izduvnih gasova u toku radnog veka mašine.

### Odnos mešavine

kod motornog ulja za dvotaktne motore STIHL 1:50; 1:50 = 1 deo ulja + 50 delova benzina

### Primeri

Količina benzina	Dvotaktno ulje STIHL 1:50	
Litara	Litara	(ml)
1	0,02	(20)
5	0,10	(100)
10	0,20	(200)
15	0,30	(300)
20	0,40	(400)
25	0,50	(500)

- u kanister dozvoljen za gorivo prvo sipajte motorno ulje, a zatim benzin i temeljno promešajte

### Čuvanje mešavine goriva

Skladištenje samo u rezervoarima dozvoljenim za gorivo, na sigurnom, suvom i hladnom mestu, zaštićenom od svetlosti i sunca.

**Mešavina goriva stari** – mešajte samo količinu potrebnu za nekoliko nedelja. Mešavinu goriva ne skladište duže od 30 dana. Pod dejstvom svetla, sunca, niskih ili visokih temperatura, mešavina goriva brže postaje neupotrebljiva.

Međutim, STIHL MotoMix može biti skladišten bez problema i do 2 godine.

- pre sipanja u rezervoar, snažno protresite kanistar sa mešavinom goriva

### UPOZORENJE

U kanisteru može nastati pritisak – otvarajte oprezno.

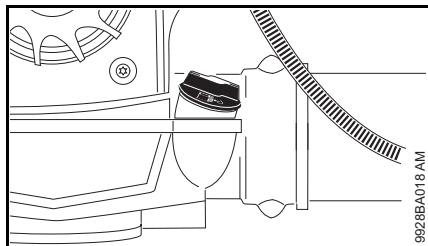
- s vremena na vreme, temeljno očistite rezervoar i kanister za gorivo

Preostalo gorivo i tečnost koja je upotrebljena za čišćenje zbrinute prema propisima tako da ne ugrožavaju životnu sredinu!

## Sipanje goriva

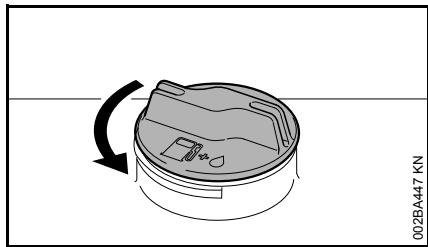


### Priprema uređaja



- pre sipanja goriva očistite čep rezervoara i okolinu, tako da prljavština ne pada u rezervoar

### Otvaranje čepa rezervoara sa navojem

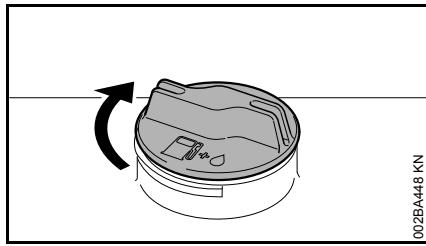


- okrećite čep na levo sve dok ne bude moguće njegovo skidanje sa otvora rezervoara
- skinite čep rezervoara

## Sipanje goriva

Nemojte prospati gorivo i ne punite rezervoar do vrha. STIHL preporučuje Sistem za sipanje STIHL (posebni pribor).

### Zatvaranje čepa rezervoara sa navojem



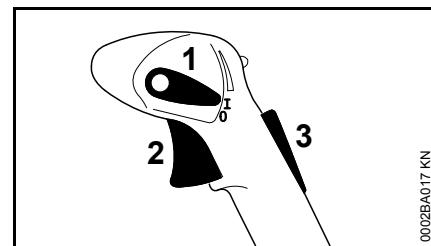
- postavite čep
- zavijte čep na desno do graničnika i zategnjite ga rukom što je moguće čvršće

## Informacije pre startovanja



Zaštitnu rešetku usisnika vazduha između leđne ploče i motorne jedinice proverite pre startovanja kod isključenog motora i po potrebi je očistite.

### Pregled komandne ručice



- 1 Regulaciona poluga
- 2 Ručica gasa
- 3 Blokada ručice gasa <sup>1)</sup>

### Funkcije regulacione poluge

#### Položaj za rad I

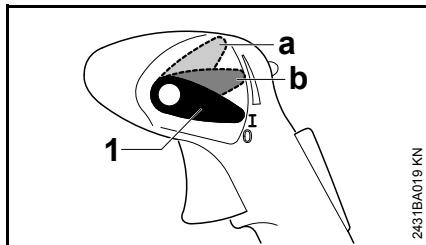
Motor radi ili je spreman za startovanje. Moguće je kontinualno aktiviranje ručice za gas (2).

#### Motor Stop 0

Mehanizam za paljenje se isključuje, motor se zaustavlja. Regulaciona poluga (1) ne ostaje u ovom položaju, već se vraća nazad sistemom opruge. Paljenje se automatski ponovo uključuje.

## Položaj ograničenja 1)

Kretanje ručice za gas može biti ograničeno na dva položaja:

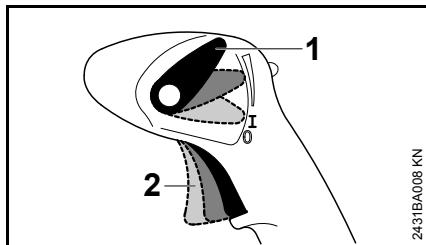


- a** 1/3 gasa
- b** 2/3 gasa

Da biste oslobođili ograničenje:

- regulacionu polugu (1) ponovo namestite u položaj za rad I

## Zaključavanje gasa<sup>1)</sup>



Ručica za gas (2) može biti fiksirana u bilo kom položaju.

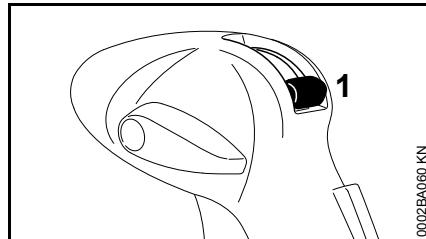
Da biste oslobođili zaključavanje:

- regulacionu polugu (1) ponovo namestite u položaj za rad I

<sup>1)</sup> dostupnost u zavisnosti od tržišta

## Startovanje / gašenje motora

### Pre startovanja



- zatvorite polugu ventila (1) za dotok čorbe

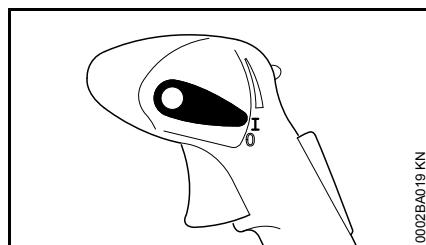
### Startovanje motora

- pridržavajte se sigurnosnih propisa

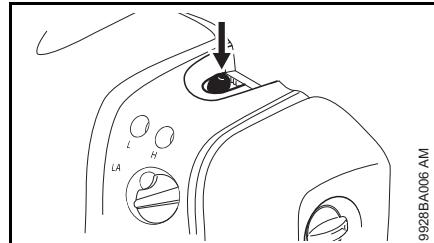


#### UPUTSTVO

Startujte uređaj samo na čistoj podlozi, tako da uređaj ne usisa prašinu.

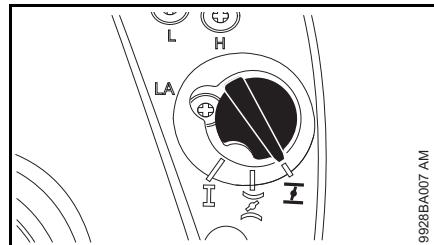


- regulaciona poluga mora biti postavljena na I



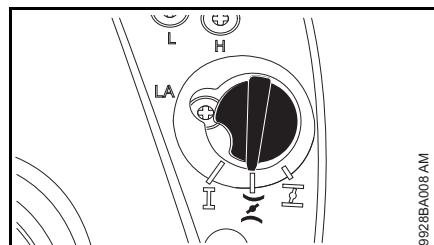
- mehur ručne pumpe za gorivo pritisnite najmanje 5 puta – takođe i ako je mehur napunjeno gorivom

### Hladan motor (hladan start)



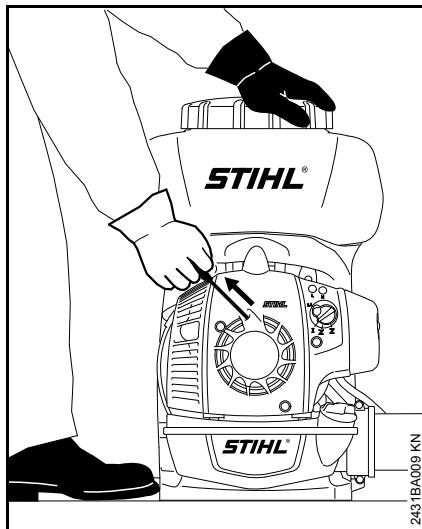
- obrtno dugme startnog otvora leptira okrenite na I

### Topli motor (topli start)



- obrtno dugme startnog otvora leptira okrenite na Z

Ovo podešavanje važi takođe i ako je motor već radio, ali je još hladan.

**Pokretanje**

- uređaj položite na tlo tako da bude stabilan – pazite da se niko ne nalazi u oblasti izlaznog otvora
- zauzmite siguran položaj: držite uređaj levom rukom na rezervoaru za čorbu, a nogom ga pridržavajte da ne dođe do proklizavanja
- uhvatite ručicu startera desnom rukom i izvucite je polako do prvog osetnog otpora – zatim, povucite brzo i snažno – ne izvlačite uže do kraja – **opasnost od kidanja!**
- ne puštajte brzo ručicu startera – vratite je suprotno smeru izvlačenja, tako da se uže startera ispravno namota
- pokrećite dalje, dok motor ne proradi

**Dalje instrukcije za startovanje**

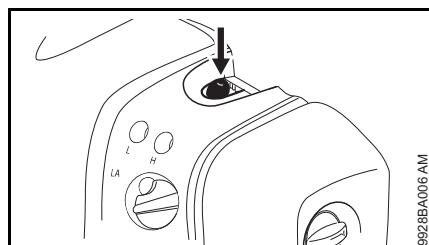
**Ako se motor gasi u položaju  $\perp$  obrtnog dugmeta ili pri ubrzavanju**

- obrtno dugme okrenite na  $\perp$  – pokrećite dalje dok motor ne proradi

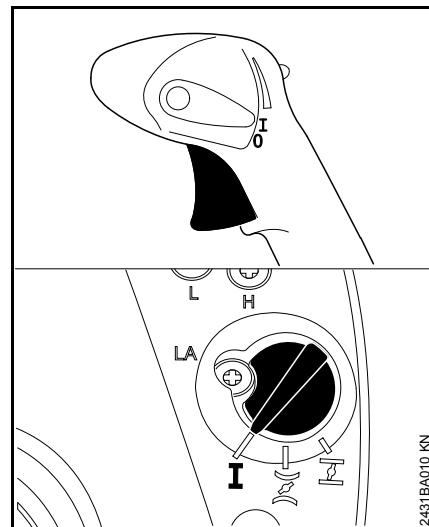
**Ako motor ne pali**

- proverite da li su ispravna sva podešavanja (obrtno dugme, regulaciona poluga u položaju za rad I)
- ponovite postupak startovanja

**Rezervoar je radom ispružen do kraja i ponovo je sipano gorivo**



- mehur ručne pumpe za gorivo pritisnite najmanje 5 puta – takođe i ako je mehur napunjen gorivom

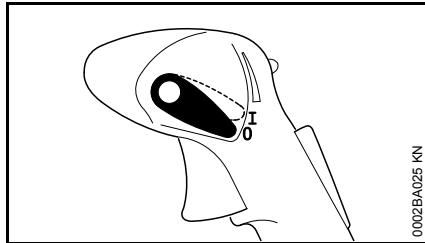
**Čim motor proradi**

- pritisnite ručicu za gas
- obrtno dugme startnog otvora leptira automatski skače na položaj za rad I kada pritisnete ručicu za gas

**Na vrlo niskoj temperaturi**

- pustite motor da se zgreje kratko i pod malim gasom

## Gašenje motora



- regulacionu polugu pritisnite u pravcu **0** – motor se zaustavlja – regulaciona poluga se posle aktiviranja sama vraća nazad

## Radne napomene

### Za vreme rada

Posle dužeg rada pod punim opterećenjem, pustite motor da radi u praznom hodu još kratko vreme, dok veća toploća ne bude odvedena strujom hladnog vazduha, tako da konstrukcioni delovi na pogonskom mehanizmu (mehanizam za paljenje, karburator) ne budu ekstremno opterećeni akumuliranjem toplote.

### Posle rada

Kod kratkotrajnog mirovanja: pustite motor da se ohladi. Do sledeće upotrebe, uređaj čuvajte na suvom mestu, nikad u blizini izvora otvorenog plamena. Kod dužeg mirovanja – pogledajte "Čuvanje uređaja".

## Utvrđivanje potrebne čorbe

### Utvrđivanje površine ( $m^2$ )

Kod površinskih kultura ovo se dobija množenjem dužine i širine polja.

Kod kultura koje rastu uvis površina se približno računa preko dužine redova pomnoženo sa prosečnom visinom zida lišća. Ovaj rezultat treba pomnožiti sa brojem redova. Kod obostranog tretmana zida lišća rezultat se mora pomnožiti još sa 2.

Površina u hektarima se dobija kada se broj kvadratnih metara površine podeli sa 10.000.

#### Primer:

Polje dužine 120 m i širine 30 m treba da bude tretirano sredstvom za borbu protiv štetočina.

Površina:

$$120 \text{ m} \times 30 \text{ m} = 3.600 \text{ } m^2$$

$$3.600 / 10.000 = 0,36 \text{ ha}$$

### Utvrđivanje količine sredstva

Iz uputstva za upotrebu sredstva za zaštitu bilja utvrđite:

- neophodnu količinu sredstva za 1 hektar (ha)
- koncentraciju sredstva (odnos mešanja)

Potrebnu količinu sredstva za 1 ha pomnožite sa utvrđenom površinom u hektarima. Rezultat je potrebna količina sredstva za površinu koju treba tretirati.

**Primer:**

Prema uputstvu za upotrebu za svaki ha potrebna je količina sredstva od 0,4 litara (l) u 0,1 % koncentraciji.

Količina sredstva:

$$0,4 \text{ (l/ha)} \times 0,36 \text{ (ha)} = 0,144 \text{ l}$$

**Utvrđivanje količine čorbe**

Potrebna količina čorbe računa se na sledeći način:

$$\frac{T_w}{K} \times 100 = T_b$$

$T_w$  = količina sredstva u l

$K$  = koncentracija u %

$T_b$  = potrebna količina čorbe u l

**Primer:**

Utvrdjena količina sredstva iznosi 0,144 l. Prema uputstvu za upotrebu koncentracija iznosi 0,1 %.

Količina čorbe:

$$\frac{0,144 \text{ l}}{0,1 \%} \times 100 = 144 \text{ l}$$

**Utvrđivanje brzine napredovanja**

Pre početka rada izvedite probni prolaz sa punim uređajem okačenim preko ramena i sa rezervoarom napunjениm vodom. Cev za raspršivanje pokrećite (njišite) tako, kao pri praktičnoj primeni u nastavku. Pređeni put pritom utvrđite posle 1 min.

Kod ovog probnog prolaza istovremeno proverite i izabranu radnu širinu. Kod niskih poljskih kultura svršishodna radna širina je 4-5 m. Radi označavanja radne širine pobodite kočice.

Pređeni put u metrima podeljen sa vremenom u minutima daje brzinu napredovanja u metrima u minuti (m/min).

**Primer:**

Utvrdjeni pređeni put u minuti je 10 m.

Brzina napredovanja:

$$\frac{10 \text{ m}}{1 \text{ min}} = 10 \text{ m/min}$$

**Utvrđivanje podešenosti doziranja**

Vrednost za podešavanje mehanizma za doziranje računa se na sledeći način:

$$\frac{V_a(l) \times v_b(m/min) \times b(m)}{A (m^2)} = V_c(l/min)$$

$V_a$  = količina čorbe

$v_b$  = brzina napredovanja

$V_c$  = količina iznošenja

$b$  = radna širina

$A$  = površina

**Primer:**

Sa prethodno utvrđenim vrednostima i radnom širinom od 4 m, dobija se sledeće podešavanje za mehanizam za doziranje:

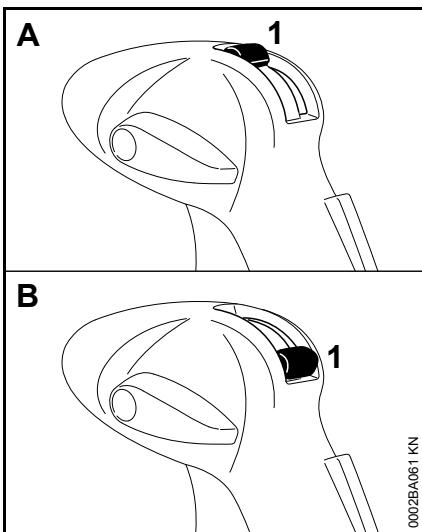
$$\frac{144 \text{ l} \times 10 \text{ (m/min)} \times 4 \text{ m}}{3600 \text{ m}^2} = 1,6 \text{ l/min}$$

Hektar (ha) mora da se pretvori u  $m^2$  ( $ha \times 10.000 = m^2$ ).

Radi podešavanja utvrđene količine iznošenja – pogledajte "Mehanizam za doziranje".

## Mehanizam za doziranje

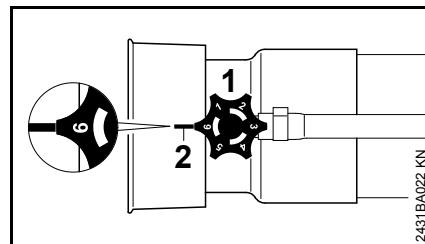
### Poluga ventila



Polugom ventila (1) se uključuje i isključuje dotok čorbe.

- položaj A (poluga ventila uspravna, gore) – protok je otvoren
- položaj B (poluga ventila vodoravna, dole) – protok je zatvoren

### Element za doziranje



- element za doziranje (1) okrenite – moguće je kontinualno podešavanje količine iznošenja

Položaj 1 = minimalan protok

Položaj 6 = maksimalan protok

Brojne oznake na elementu za doziranje moraju se pritom poklapati sa jezičkom (2) ispod elementa za doziranje.

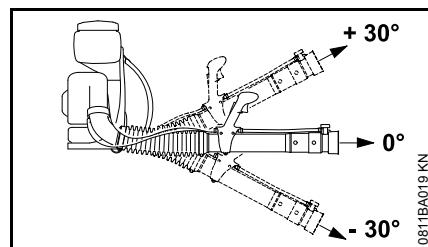
### Količina iznošenja

### Količina iznošenja (l/min) bez potisne pumpe

	Ugao cevi za raspršivanje		
Položaj doziranja	- 30°	0°	+ 30°
1	0,24	0,17	0,11
2	0,82	0,66	0,46
3	1,42	1,13	0,84
4	2,2	1,66	1,1
5	2,69	2,13	1,46
6	2,91	2,25	1,52

### Količina iznošenja (l/min) bez potisne pumpe sa ULV-mlaznicom

	Ugao cevi za raspršivanje		
Položaj doziranja	- 30°	0°	+ 30°
0.5	0,05	0,04	0,03
0.65	0,08	0,07	0,05
0.8	0,12	0,09	0,08



Količina iznošenja (l/min) zavisi od položaja elementa za doziranje i ugla cevi za raspršivanje.

### Količina iznošenja (l/min) sa potisnom pumpom (poseban pribor)

	Ugao cevi za raspršivanje		
Položaj doziranja	- 30°	0°	+ 30°
1.0	0,64		
1.6		1,7	
2.0			2,59

## Količina iznošenja (l/min) sa potisnom pumpom (poseban pribor) i ULV-mlaznicom

	Ugao cevi za raspršivanje		
Položaj doziranja	- 30°	0°	+ 30°
0.5	0,15		
0.65	0,2		
0.8	0,37		

## Provera količine protoka

- uređaj postavite na tlo
- rezervoar za čorbu napunite vodom do oznake za 10 litara

## Uređaji bez potisne pumpe

- element za doziranje "standard" postavite na položaj doziranja 6
- startujte uređaj
- vodoravnom cevi za raspršivanje i pri punom gasu izbacite sadržaj rezervoara do oznake za 5 litara i izmerite potrebno vreme za to

Vreme za izbacivanje 5 litara tečnosti bi trebalo da iznosi između 110 i 150 sekundi.

## Uređaji sa potisnom pumpom (poseban pribor)

- element za doziranje 2.0 namestite u mlaznicu
- startujte uređaj
- vodoravnom cevi za raspršivanje i pri punom gasu izbacite sadržaj rezervoara do oznake za 5 litara i izmerite potrebno vreme za to

Vreme za izbacivanje 5 litara tečnosti bi trebalo da iznosi između 100 i 130 sekundi.

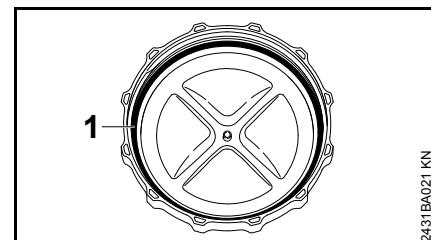
## Kod odstupanja

- proverite moguću zaprljanost rezervoara za čorbu, sistema za crevo, elementa za doziranje i, ukoliko postoji, potisne pumpe i po potrebi očistite
- usisni otvor izduvnog vazduha proverite i po potrebi očistite
- proverite podešenost motora i po potrebi je korigujte

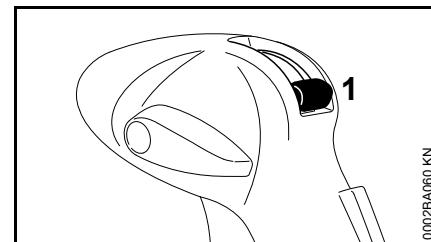
Ako ove mere ne donesu poboljšanje, обратите se specijalizovanom prodavcu.

## Punjjenje rezervoara za čorbu

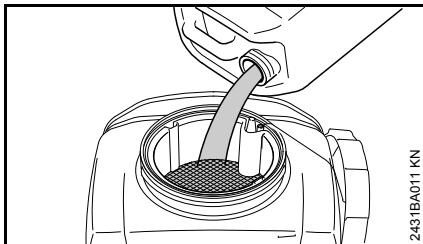
- okrećite poklopac na levo sve dok ne bude moguće njegovo skidanje sa rezervoara za čorbu



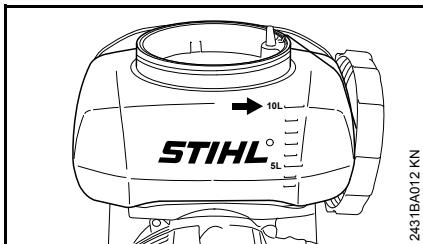
- zaptivka (1) u poklopcu mora biti neoštećena i čista
- uređaj mora biti postavljen na ravnoj podlozi da se ne bi prevrnuo



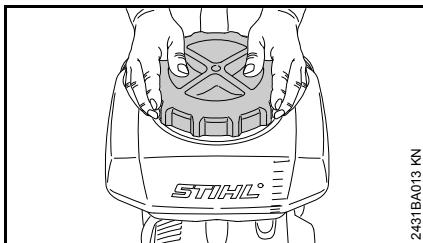
- zatvorite polugu ventila (1) za dotok čorbe



- temeljito promešanu čorbu sipajte kroz sito u rezervoar za čorbu



Nemojte prekoračiti maksimalnu količinu punjenja od 10 litara (2.6 US.gal.)



- poklopac namestite i okrećite ga na desno obema rukama – zategnite poklopac što je moguće čvršće

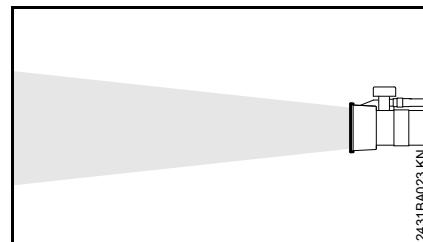
## Pogon raspršivanja

- količinu iznošenja podesite elementom za doziranje – pogledajte "Mehanizam za doziranje"
- otvorite polugu ventila – pogledajte "Mehanizam za doziranje"
- pogon raspršivanja uvek uz pun gas

### Skretna rešetka

Montažne rešetke obezbeđuju ciljano iznošenje čorbe putem promenljivog oblika i pravca mlaza raspršivanja.

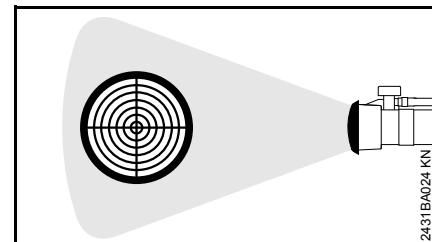
#### bez skretne rešetke



mlaz raspršivanja za veća rastojanja – maksimalan domet raspršivanja

- za prskanje površina i visokog bilja
- za maksimalnu probojnost kroz zid lišća

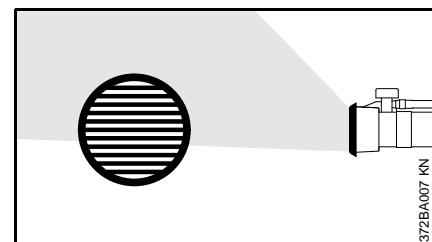
### Širokogaona rešetka



Mlaz raspršivanja biva proširen i oslabljen.

- za kratka rastojanja do biljke (< 1,5 m)
- za redukciju oštećenja biljaka, pre svega u osteljivim stadijumima rasta

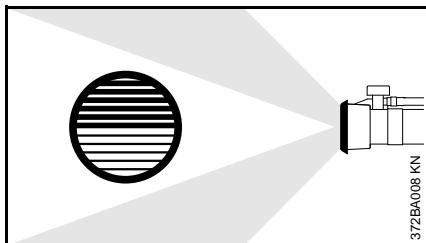
### Skretna rešetka 45°



Mlaz raspršivanja može biti okrenut na bilo koji položaj do 45°.

- radi ovlaživanja donje strane lišća
- radi povećavanja količine iznošenja kod prskanja na gore
- za ciljano obrađivanje kultura u blizini tla. Prilikom prskanja na dole smanjuje raznošenje mlaza raspršivanja usled vetra

## Dupla skretna rešetka



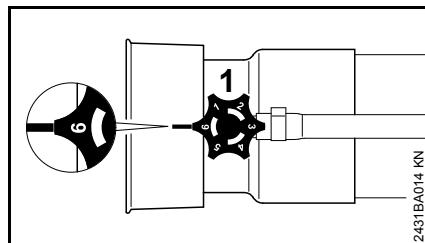
Mlaz raspršivanja biva podeljen i preusmeren na dve strane.

- istovremeno prskanje dva reda bilja u jednom radnom koraku

## Posle rada

- zatvorite polugu ventila
- ugasite motor – pogledajte "Startovanje / gašenje motora"

## Pražnjenje rezervoara za čorbu

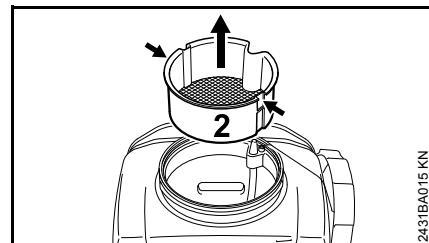


- element za doziranje (1) okrenite na položaj "6"
- polugu ventila otvorite da bi ostaci čorbe istekli u odgovarajuću prihvatu posudu

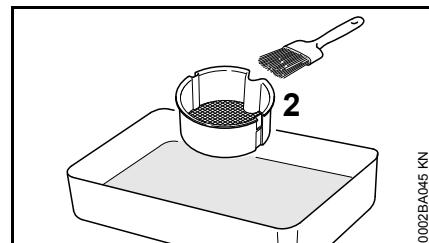
## Čišćenje rezervoara za čorbu

- rezervoar za čorbu i sistem za crevo isperite čistom vodom
- ostatke čorbe i tečnost od ispiranja uređaja zbrinute propisno, tako da ne ugrožavaju životnu sredinu – obratite pažnju na uputstva proizvođača sredstva za zaštitu bilja
- uređaj s otvorenim poklopcem ostavite da se osuši

## Kod prljavog sita:



- da biste oslobodili sito (2), odgovarajući alat (na pr. odvijač gurnite u oba proreza (strelice)
- sito (2) izvucite na gore iz rezervoara za čorbu



- očistite sito (2) čistom vodom i, na pr. četkicom

## Čuvanje uređaja

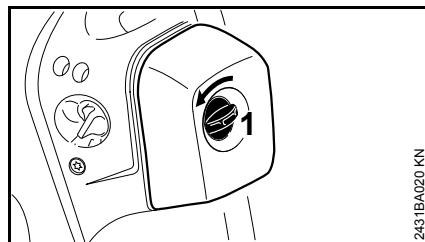
- uređaj čuvajte na suvom i sigurnom mestu, bez mogućnosti zaledivanja. Zaštitite uređaj od neovlašćene upotrebe (na pr. od strane dece)

### Kod radnih pauza dužih od oko 3 meseca

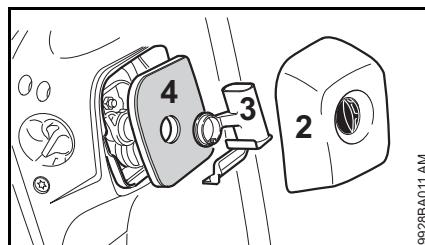
- ispraznjite i očistite rezervoar za gorivo na dobro provetrenom mestu
- propisno zbrinjite gorivo, tako da ne ugrožava životnu okolinu
- karburator ispraznjite radom – inače se mogu slepiti membrane u karburatoru
- očistite uređaj temeljito, posebno rebra cilindra i filter za vazduh
- ne izlažite rezervoar za čorbu duže vremena direktnom sunčevom zračenju, rezervoar može ispuhati pod UV-zracima – opasnost od nezaptivenosti ili loma!

## Čišćenje filtera za vazduh

### Ako snaga motora osetno opadne



- zavrtanjem na poklopac filtera (1) okrenite na levo u vertikalni položaj



- skinite poklopac filtera (2)
- očistite okolinu filtera od grube prljavštine
- izvucite uložak (3) i skinite filter (4)
- zamenite filter ili ga privremeno istresite ili produvajte – nemojte ga prati vodom!

Oštećene delove zamenite!

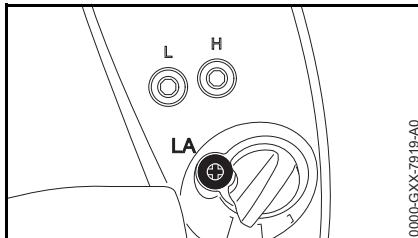
## Nameštanje filtera

- namestite filter u kućište filtera i uvucite uložak
- namestite poklopac filtera i zavrtanjem na poklopac filtera okrenute na desno u vodoravni položaj

## Podešavanje karburatora

Karbulator je fabrički podešen tako, da motor u svim radnim stanjima dobija optimalnu mešavinu goriva i vazduha.

### Podešavanje praznog hoda



### **Motor se gasi u praznom hodu**

- zavrtanj za minimalni otvor leptira (LA) okrećite na desno sve dok motor ne proradi ravnomerno

## Katalizator izduvnih gasova

Motorni uređaji sa katalizatorom izduvnih gasova (u zavisnosti od izvedbe) smeju se koristiti samo sa **bezolovnim gorivom i motornim uljem za dvotaktne motore STIHL ili sa drugim kvalitetnim uljima za dvotaktne motore**, sa odnosom mešavine 1 : 50 – pogledajte poglavlje "Gorivo".

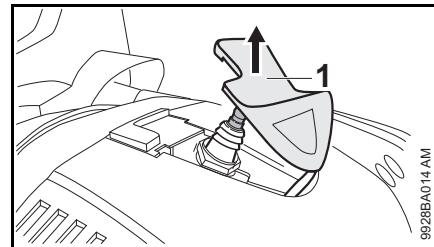
Katalizator izduvnih gasova koji je ugrađen u prigušivaču buke smanjuje količinu štetnih materija u izduvnim gasovima.

Ispravna podešenost karburatora (u slučaju da je podešavanje moguće) i tačan odnos mešavine goriva i ulja za dvotaktne motore je od velikog značaja za manju količinu štetnih materija u izduvnim gasovima i za dugi radni vek katalizatora.

## Svećica

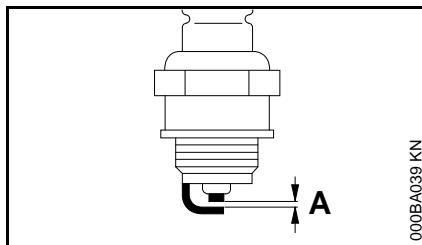
- kod nedovoljne snage motora, lošeg startovanja ili smetnji u praznom hodu, prvo proverite svećicu
- posle oko 100 radnih časova zamenite svećicu – kod jako izgorelih elektroda i ranije – koristite samo svećice koje je dozvolio STIHL, sa prigušivanjem radio smetnji – pogledajte poglavlje "Tehnički podaci"

### Demontaža svećice



- izvucite utikač svećice (1)
- odvijte svećicu

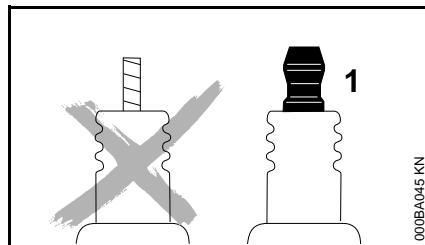
## Provera svećice



- prljavu svećicu očistite
- proverite odstojanje elektroda (A) i po potrebi ga podešite, vrednost odstojanja – pogledajte pod "Tehnički podaci"
- odstranite uzroke zaprljanosti svećice

Mogući uzroci su:

- previše motornog ulja u gorivu
- zaprljani filter za vazduh
- nepovoljni radni uslovi



### **! UPOZORENJE**

Ako priključna navrtka (1) nije zategnuta ili nedostaje, moguća je pojava iskrenja. Rad u lakozapaljivoj ili eksplozivnoj sredini može da izazove požare i

eksplozije. Osobe mogu biti teško povređene, a moguće su i materijalne štete.

- koristite svećice sa zaštitom od radio smetnji i sa zategnutom priključnom navrtkom

## Ugradnja svećice

- zavijte svećicu i pritisnite čvrsto utikač svećice

## Način rada motora

Ako je rad motora nezadovoljavajući i pored očišćenog filtera za vazduh i ispravne podešenosti karburatora, moguće je da se razlog nalazi u prigušivaču buke.

Neka specijalizovani prodavac proveri zaprljanost (uglenisanost) prigušivača buke!

STIHL preporučuje da radove na održavanju i popravkama prepustite samo specijalizovanom prodavcu STIHL.

## Napomene za održavanje i negu

Podaci se odnose na normalne uslove primene. Kod otežanih uslova za rad (puno praskine itd.) i dužih svakodnevnih radnih vremena, odgovarajuće skratite navedene intervale.		pre početka rada	po obavljenom radu, odn. svakodnevno	posle svakog punjenja rezervoara	nedeljno	mesečno	godišnje	kod smetnji	kod oštećenja	po potrebi
Kompletna mašina		vizuelna provera (stanje, zaptivenost)	X	X						
čišćenje			X							
Komandna ručica		provera funkcionalnosti	X	X						
Filter za vazduh		čišćenje						X		
zamena									X	
Ručna pumpa za gorivo (ako postoji)		provera	X							
remont kod specijalizovanog prodavca <sup>2)</sup>										X
Usisna glava u rezervoaru goriva		provera kod specijalizovanog prodavca <sup>2)</sup>						X		
zamena kod specijalizovanog prodavca <sup>2)</sup>							X			X
Rezervoar goriva	čišćenje					X				
Karburator	provera praznog hoda	X	X							
	dopunska regulacija praznog hoda									X
Svećica	podešavanje odstojanja elektroda						X			
	zamena na svakih 100 radnih časova									
Usisni otvor vazdušnog hlađenja	Vizuelna provera		X							
	čišćenje									X
Rešetkasti hvatač varnica <sup>1)</sup> u prigušivaču buke	provera									X
	čišćenje odn. zamena kod specijalizovanog prodavca <sup>2)</sup>							X		
Dostupni zavrtnji i navrtke (osim zavrtnja za podešavanje)	dotezanje									X
Rezervoar za čorbu i crevo	vizuelna provera (stanje, zaptivenost)	X								
	čišćenje		X							

Podaci se odnose na normalne uslove primene. Kod otežanih uslova za rad (puno prašine itd.) i dužih svakodnevnih radnih vremena, odgovarajuće skratite navedene intervale.		pre početka rada	po obavljenom radu, odn. svakodnevno	posle svakog punjenja rezervoara	nedeljno	mesecno	godisnje	kod smetnji	kod oštećenja	po potrebi
Sito u rezervoaru za čorbu (samo s ugrađenom potisnom pumpom ili kada se koriste ULV elementi za doziranje)	čišćenje odn. zamena								X	X
Mehanizam za doziranje na izduvnoj cevi	provera				X		X			
Antivibracioni elementi	provera	X					X			X
	zamena kod specijalizovanog prodavca 2)								X	
Zaštitna rešetka usisnika vazduha	provera	X		X						X
	čišćenje									
Sajla gasa	podešavanje									X
Sigurnosne nalepnice	zamena								X	

1) dostupnost u zavisnosti od tržišta

2) STIHL preporučuje specijalizovane prodavce firme STIHL

## Svesti habanje na minimum i izbeći oštećenja

Pridržavanje odrednica ovog uputstva za upotrebu sprečava prekomerno habanje i oštećenja na utređaju.

Upotreba, održavanje i skladištenje uređaja moraju se sprovoditi tako brižno, kao što je opisano u ovom uputstvu za upotrebu.

Za sva oštećenja koja su prouzrokovana nepridržavanjem sigurnosnih napomena, kao i napomena za opsluživanje i održavanje, odgovoran je sam korisnik. Ovo posebno važi za:

- promene na proizvodu koje nije odobrio STIHL
- upotrebu alata ili pribora, koji nisu dopušteni za uređaj, nisu pogodni ili su lošeg kvaliteta
- nemagensku upotrebu uređaja
- upotrebu uređaja kod sportskih ili takmičarskih priredbi
- posledične štete zbog daljeg korišćenja uređaja sa neispravnim sastavnim delovima

### Radovi na održavanju

Svi radovi navedeni u poglavlju "Napomene za održavanje i negu" moraju se redovno sprovoditi. Ukoliko sam korisnik ne može sprovesti ove radove na održavanju, treba ih naložiti specijalizovanom prodavcu.

STIHL preporučuje da radove na održavanju i popravkama prepustite samo specijalizovanom prodavcu

STIHL. Specijalizovanim prodavcima STIHL se redovno nude kursevi i pružaju im se tehničke informacije.

Ako se ovi radovi propuste ili nestručno izvedu, mogu nastati oštećenja za koje je odgovoran sam korisnik. Tu spadaju između ostalog:

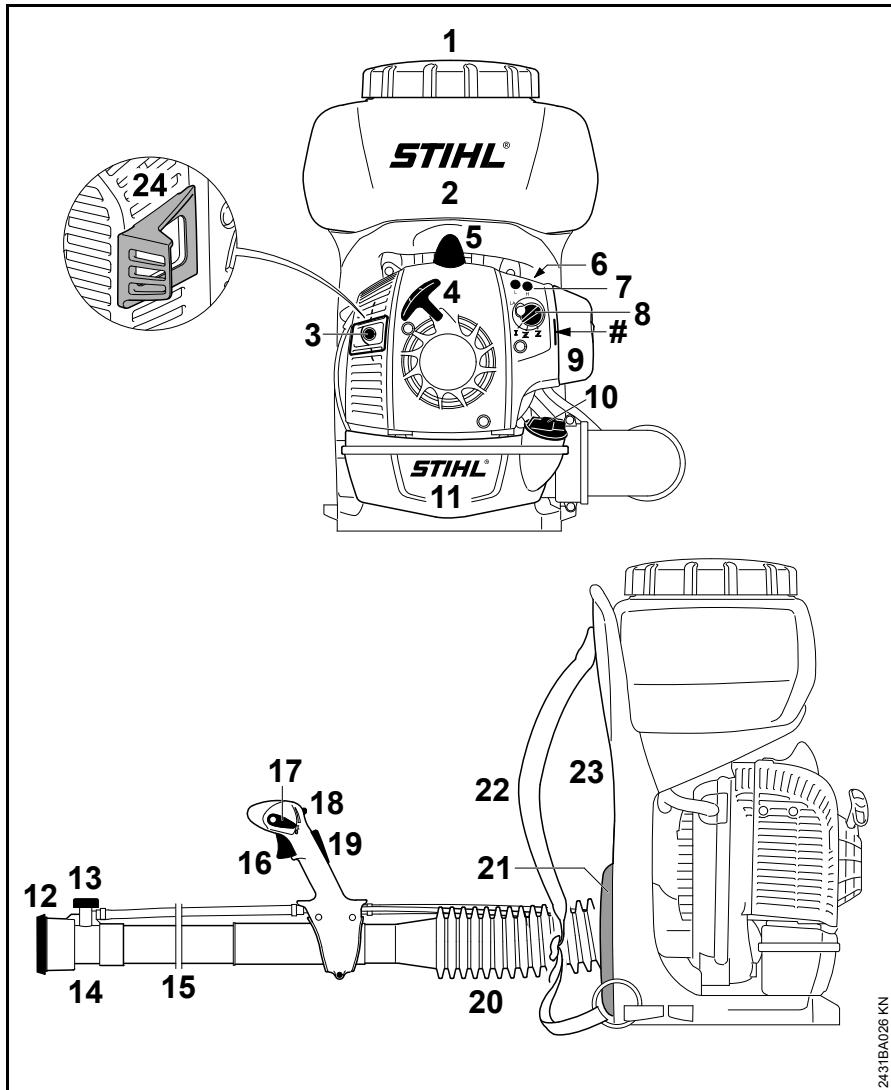
- oštećenja na pogonskom mehanizmu, kao posledica nepravovremenog ili nedovoljno sprovedenog održavanja (na pr. filteri za vazduh i gorivo), pogrešnog podešavanja karburatora ili nedovoljnog čišćenja sistema za hlađenje (usisni prorezi, rebara cilindra)
- oštećenja od korozije i druge posledične štete zbog neprikladnog skladištenja
- oštećenja na uređaju kao posledica upotrebe rezervnih delova lošeg kvaliteta

### Potrošni delovi

Neki delovi motornog uređaja podležu normalnom habanju i pored namenske upotrebe i moraju se prema načinu i trajanju korišćenja pravovremeno zameniti. Između ostalog, tu spadaju:

- filteri (za vazduh, gorivo)
- mehanizam za pokretanje
- svećica
- prigušni elementi antivibracionog sistema

## Važni sastavni delovi



- 1 Poklopac rezervoara
- 2 Rezervoar za čorbu
- 3 Prigušivač buke
- 4 Ručica startera
- 5 Utikač svećice
- 6 Ručna pumpa za gorivo
- 7 Zavrtnji za podešavanje karburatora
- 8 Obrtno dugme startnog otvora leptira
- 9 Filter za vazduh
- 10 Čep rezervoara
- 11 Rezervoar goriva
- 12 Skretna rešetka
- 13 Element za doziranje
- 14 Mlaznica
- 15 Izduvna cev
- 16 Ručica gasa
- 17 Regulaciona poluga
- 18 Poluga ventila za dotok čorbe
- 19 Blokada ručice gasa (dostupnost u zavisnosti od tržišta)
- 20 Rebrasto crevo
- 21 Leđni umetak
- 22 Kaiš za nošenje
- 23 Leđna ploča
- 24 Odstojnik (dostupnost u zavisnosti od tržišta)
- # Broj mašine (skinite poklopac filtera – broj mašine je utisnut na unutrašnjoj strani kućišta ventilatora)

243IBAO28 KN

## Tehnički podaci

### Pogonski mehanizam

Jednocijlindarski dvotaktni motor	
Radna zapremina:	27,2 cm <sup>3</sup>
Unutrašnji prečnik cilindra:	34 mm
Radni hod klipa:	30 mm
Snaga prema ISO 7293:	0,8 kW (1,1 KS)
Broj obrtaja u praznom hodu:	2500 1/min
Broj obrtaja motora- / ventilatora u pogonu	7500 1/min

### Mehanizam za paljenje

Elektronski upravljeni magnetni upaljač	
Svećica (sa otklonjenim radio smetnjama):	NGK CMR 6 H
Odstojanje elektroda:	0,5 mm

### Sistem za gorivo

Membranski karburator neosetljiv na položaj, sa integrisanom pumpom za gorivo

Zapremina rezervoara za gorivo: 1050 cm<sup>3</sup> (1,05 l)

### Učinak duvanja

Brzina vazduha: 81 m/s  
Maks. protok vazduha bez mehanizma za duvanje: 780 m<sup>3</sup>/h

Protok vazduha sa mlaznicom: 580 m<sup>3</sup>/h

### Mehanizam za raspršivanje

Zapremina rezervoara za čorbu: 10 l  
Tehnički ostatak u rezervoaru za čorbu: 50 ml  
Širina otvora na situ za sipanje: 1 mm

Maks. horizontalni dolet raspršivanja: 9 m  
Podesno za visinu bilja do: 2,5 m

Količina iznošenja sa posebnim priborom i bez njega – pogledajte "Mehanizam za doziranje"

### Težina

nenapunjen: 7,9 kg  
maks. radna težina (napunjen gorivom i čoricom) 18,7 kg

### Vrednosti zvuka i vibracija

Kod utvrđivanja vrednosti zvuka i vibracija u obzir se uzimaju prazan hod i najviši nominalni broj obrtaja u odnosu 1:6.

Za više podataka o ispunjavanju smernice za poslodavce Vibracije 2002/44/EG, vidite na [www.stihl.com/vib/](http://www.stihl.com/vib/).

### Nivo pritiska zvuka L<sub>peq</sub> prema DIN EN 15503

SR 200: 94 dB(A)

### Nivo snage zvuka L<sub>w</sub> prema DIN EN 15503

SR 200: 104 dB(A)

### Vibraciona vrednost a<sub>hv,eq</sub> prema DIN EN 15503

Rukohvat desno  
SR 200: 1,5 m/s<sup>2</sup>

Za nivo pritiska zvuka i nivo snage zvuka, K-vrednost prema smernici 2006/42/EG = 2,0 dB(A); za vibracionu vrednost, K-vrednost prema smernici 2006/42/EG = 2,0 m/s<sup>2</sup>.

### REACH

REACH je oznaka za propis EU u vezi registracije, procene i dozvole za upotrebu hemikalija.

Za više informacija u vezi ispunjivanja propisa REACH (EU) br. 1907/2006 pogledajte na [www.stihl.com/reach](http://www.stihl.com/reach)

## Emissiona vrednost izduvnih gasova

CO<sub>2</sub> vrednost izmerena prilikom postupka homologacije u EU navedena je na [www.stihl.com/co2](http://www.stihl.com/co2) u tehničkim podacima o proizvodu.

Izmerena CO<sub>2</sub> utvrđena je na reprezentativnom motoru prema normiranom postupku provere u laboratorijskim uslovima i ne predstavlja izričitu ili podrazumevajuću garanciju u vezi sa performansama određenog motora.

Važeći zahtevi u vezi sa emisijom izduvnih gasova će biti ispunjeni ukoliko se pridržavate namenske upotrebe i održavanja koji su opisani u ovom uputstvu za upotrebu. U slučaju promena na motoru prestaje dozvola za upotrebu.

## Napomene za popravke

Korisnici ovog uređaja smeju obavljati samo radove na održavanju i nezi uređaja opisane u ovom uputstvu za upotrebu. Dalje popravke smeju obavljati samo specijalizovani prodavci.

STIHL preporučuje da radove na održavanju i popravkama prepustite samo specijalizovanom prodavcu STIHL. Specijalizovanim prodavcima STIHL se redovno nude kursevi i pružaju im se tehničke informacije.

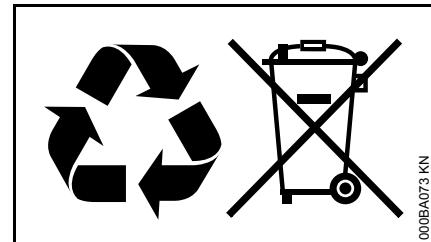
Kod izvođenja popravki koristite samo rezervne delove koji su dopušteni za ovaj uređaj od strane firme STIHL ili delove sa istim tehničkim karakteristikama. Koristite samo rezervne delove visokog kvaliteta. U suprotnom može nastati opasnost od nezgoda ili oštećenja na uređaju.

STIHL preporučuje korišćenje originalnih delova STIHL.

Originalni rezervni delovi STIHL se prepoznaju prema broju rezervnog dela, prema natpisu **STIHL**<sup>®</sup> i u datim slučajevima prema oznaci za rezervne delove **SI**<sup>®</sup> (na manjim delovima može da stoji i samo ta oznaka).

## Uklanjanje

Prilikom rashodovanja dotrajalih uređaja, pridržavajte se propisa specifičnih za dotičnu zemlju.



Uređaje STIHL ne treba bacati u kućno đubre. Uređaj STIHL, aku-bateriju, pribor i pakovanje prosledite na ekološki povoljnju reciklažu.

Najnovije informacije u vezi rashodovanja možete dobiti kod specijalizovanog prodavca STIHL.

## EU izjava o usaglašenosti

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Badstr. 115  
D-71336 Waiblingen

Nemačka

izjavljuje pod punom odgovornošću, da

Vrsta konstrukcije: Uredaj za raspršivanje

Fabrička marka: STIHL

Tip: SR 200

Identifikacija serije: 4241

Radna zapremina: 27,2 cm<sup>3</sup>

odgovara merodavnim odredbama u smernicama 2011/65/EU, 2006/42/EG i 2014/30/EU i da je proizvod razvijen i proizведен u saglasnosti sa sledećim normama koje su važeće prema datumu proizvodnje:

ISO 12100, EN 55012, EN 61000-6-1,  
EN ISO 28139

Čuvanje tehničke dokumentacije:

ANDREAS STIHL AG & Co. KG  
Produktzulassung

Godina proizvodnje i broj mašine navedeni su na uređaju.

Waiblingen, 03.12.2018

ANDREAS STIHL AG & Co. KG

po ovlašćenju



Thomas Elsner

Rukovodilac Razvoj proizvoda i usluga









0458-457-5621-B

serbisch



[www.stihl.com](http://www.stihl.com)



0458-457-5621-B